



# DOLNOLUTYŇSKÉ NOVINY

Březen 2007

3

MK ČR E 12137

Zpravodaj Obecní samosprávy, Obecního úřadu a Osvětové besedy obce Dolní Lutyně

## Obsah:

Informace OÚ	2-3
Velká plavba V.	3-4
Životní prostředí	3-4
Stavební zákon	5
Pozor, zemní plyn...	5
Zahrádkáři radí	6
Osvětová beseda	6

**Redaktor:** Ing. Dobroslav Štrouf, tel: 777 103 724,  
e-mail: [strouf.d@seznam.cz](mailto:strouf.d@seznam.cz),

webová adresa obce: [www.dolnilutyne.org](http://www.dolnilutyne.org),

tel.OÚ: 596 544 409, fax: 596 544 395,

e-mail starosta: [starosta@dolnilutyne.org](mailto:starosta@dolnilutyne.org).

**Na přípravě novin se podílejí:**

Mgr. Pavel Buzek, Bc. Jan Fismol, Pavla Petrová,

Mgr. Eva Šipulová.

Příspěvky zasílejte na e-mailovou adresu redaktora,  
nebo osobně předávejte paní P. Petrové,

tel: 596 544 435, [osvetovabeseda@iol.cz](mailto:osvetovabeseda@iol.cz)

Uzávěrka každého čísla je do 22. dne v měsíci.

Redakce si v případě potřeby vyhrazuje právo krá-

cení příspěvků.

**Typografie a tisk:** Mgr. Miroslav Buryan

[print@arsystem.cz](mailto:print@arsystem.cz), tel: 596 014 079



### Život v Domě s pečovatelskou službou v Dolní Lutyni

Na přelomu roku 2006/07 se dožila  
úctyhodného **věku 85 let obyvatelka**  
**DPS paní Marie ZEMBOLOVÁ.**

Na počest oslavenkyně se uskutečnilo ve  
společenské místnosti Domu s pečovatelskou  
službou posezení s malým občerstvením,  
jehož se zúčastnilo 11 sousedů. Oslavu spojili  
se vzájemným popřáním zdraví a pohody do  
nového roku 2007. Pěknou atmosféru doku-  
mentuje i fotografie účastníků, kteří ocenili  
starostlivost vedení obce o provoz Domu  
s pečovatelskou službou a také obětavost  
personálu.

M. Bajer

## Lyžák

V pátek 23. února se naši sedmáci / žáci 7. tříd ZŠ Aloise Jiráska v Dolní Lutyni/ vrátili z hor ze šestidenního lyžařského zájezdu. „A na čem jste lyžovali?“ slyšela jsem nejčastější dotazy. „Na sněhu,“ odpovídala jsem popravdě.



Ale od začátku. Žáci měli zajištěný  
pobyt v Ostravici na chatě Skalka. A tam  
se všude okolo opravdu zelenala jen trá-  
va a chodili jsme po blátě. Ale vedoucí  
kurzu pan učitel Marcel Figura udělal  
s vedoucím chaty průzkum okolních svahů  
a opravdu pěknou sjezdovku se sně-  
hem a vleky v provozu našli, a to Lyžař-  
ský areál Kocianka Čeladná. Dojžděli  
jsme tam denně objednaným autobusem.  
V provozu byly dokonce vleky dva – del-  
ší pro vyspělé lyžaře a malý dětský vlek,  
který začátečnickům úplně stačil. Lyžařský  
areál se nachází ve výšce 750 m.n.m. a  
místní jej označují jako „žumpa na sněh“.

Děti jezdily na snowboardech i na ly-  
žích a byla opravdu radost pozorovat, jak  
rychle dělají pokroky, jak ti, kteří nevě-  
děli, jak se „to“ vlastně obouvá a nasazu-  
je, sjeli na konci pobytu krásnými ob-  
loučky kopec, vyjeli na vlek a nakonec  
zvládli závodní slalomovou trať. Někdo  
udělal pokroky obrovské, jiný menší, ale

na všech jsem viděla odhodlání se „to“  
naučit. Spadli, někdy byli na sebe naštvá-  
ní, ale zvedli se a trénovali dál. Mnozí si  
ani nechtěli jít odpočinout do vyhřívané  
odpočívárny, kde si mohli koupit teplý  
čaj, sladkost, minerálku.

Třetí den odpoledne nelyžovali, ale  
aktivně sportovali, čekaly je túry po oko-  
lí, někteří si zaplavali i v bazénu v hotelu  
Montér na Ostravici.

V den odjezdu se žáci zapsali i do  
kroniky, kterou si chata vede. Složili bás-  
ničku a zapsali i pokřiky jednotlivých  
družstev.

Lyžák, to je super věc,  
chodili jsme na kopec.  
Sněhu byl málo,  
lyžovat se i tak dalo.  
Pokřiky jsme vymýšleli,  
jména družstev po nás chtěli.  
Do třech družstev rozdělili,

(Pokračování na stránce 2)

## INFORMACE OBECNÍHO ÚŘADU

### Oznámení finančního úřadu

Finanční úřad v Orlové oznamuje, že ve dnech 14. a 21. března 2007 bude v prostorách malé zasedací místnosti Obecního úřadu Dolní Lutyně v souvislosti s podáváním daňových příznání k dani z příjmů fyzických osob za rok 2006 přijímat vyplněná daňová příznání a zodpovídat dotazy. Tiskopisy daňového příznání k dani z příjmů fyzických osob jsou k dispozici v podatelně obecního úřadu.

### OBEC DOLNÍ LUTYNĚ

Třanovského 10, 735 53 Dolní Lutyně, IČ:  
00297461

### h l e d á KRONIKÁŘE OBCE

Kronika je letopisecké dílo zachycující zprávy o důležitých a pamětihodných událostech v obci pro informaci i poučení budoucím generacím

### Oprava k článku o ukončení platnosti některých občanských průkazů

V minulém čísle Dolnolutyňských novin byla chybně uvedena platnost občanských průkazů v první větě. Správně má být uvedeno:

Dnem 31.12.2006 skončila platnost občanských průkazů vydaných **do 31.12.1996**, a to i v případě, že v tomto občanském průkazu je vyznačená doba platnosti „bez omezení“.

Tímto se za nesprávnou informaci omlouváme.

Jarmila Vozárová  
úsek EO a OP

### Počet obyvatel Dolní Lutyně v roce 2006

K 1.1.2007 měla obec Dolní Lutyně celkem 4 759 obyvatel.

Narodilo se 36 dětí, z toho je 17 chlapců a 19 děvčátek.

Nově přihlášených občanů bylo 206, odstěhovaných bylo 106.

V loňském roce zemřelo 61 osob, z toho bylo 37 mužů a 24 žen.

Výsledkem je tedy přírůstek 75 obyvatel.

Jarmila Vozárová

cenami nás podělili. A když toho bylo dost, udělali nám radost, diskotéku udělali, skoro všichni tancovali.

A pokřiky jednotlivých družstev?

### Sněženky a machři

*Lyžovat my neumíme, však my se to naučíme. Tak na svab!*

vítěze závodu ve slalomu:

### 1. družstvo:

1. Kaluža Jan
2. Křístková Martina
3. Šostoková Simona

### 2. družstvo:

1. Kyjonka Vojtěch
2. Loteckí Pavel
3. Fuciková Pavla



### Kokosy na sněhu

*Lyžovat teď neumíme, do čtvrtky se naučíme. Video jsme viděli, takže nejsme v ...*

### Snowboardáci

*Snowboard ten má různou barvu, my však máme z tobo srandu. My se to však naučíme, ze svabu se přičítáme.*

A co dodat na závěr? Zbývá jen vyhlásit

V jízdě na snowboardu byli za největší pokroky odměněni:

Turek Tomáš  
Bielczykova Lucie

Snad si alespoň někteří účastníci kurzu v budoucnu s chutí zajedou na hory zalyžovat a zajezdit na snowboardu, snad se jim takový aktivní způsob trávení volného času zalíbí.

Mgr. Eva Štipulová

## Naši dobrovolní hasiči získali novější techniku

Konec roku 2006 byl pro naše místní hasiče velmi významný. Po dlouhé a obětavé práci na zvyšování profesionální úrovně jednotky, která po určité roky neustále stagnovala a nemohla tak dobře a kvalitně zabezpečovat požární ochranu v obci a zároveň bezplatné služby občanům jak v Dolní Lutyni, tak i v okolních obcích, se naše jednotka dočkala modernější techniky. Byla započata proměna, která se týkala jak náboru nových členů z řad mládeže a jejich důkladnému výcviku, tak i po stránce praktické, abychom byli schopni vykonávat práci v co nejvyšší kvalitě. Tento úkol se nám podařil v celkem krátké době, ale bylo potřeba dovybavit naše členy ochrannými prostředky a kvalitní technikou na odpovídající úrovni. Důsledkem těchto změn, které se neminuly s pochopením a uznáním u Hasičského záchranného sboru Karviná, bylo přidělení modernější techniky a tím vlastně začala další etapa dobrovolných hasičů v obci. Jsme operačním střediskem Hasičského záchranného sboru Karviná

povolávání často k různým typům událostí, at už požáry počínaje, likvidacemi bodavého hmyzu a různými přírodními kalámitami konče, kterých je v poslední době čím dál více. A právě tady se ukázalo, že naše dosluhující technika v jakkoli perfektním stavu už současnému trendu nevyhovuje. A tak jsme využili nabídku Hasičského záchranného sboru Karviná nahradit naši automobilovou stříkačku novějším typem cisterny. Chtěli bychom poděkovat všem, kteří se na realizaci podíleli, at už Obecnímu úřadu za velké podpory starosty nebo i Hasičskému záchrannému sboru Karviná, tak i našim kolegům hasičům, kteří se velice zasloužili o zvyšování profesionální úrovně dobrovolných hasičů v Dolní Lutyni. Naše dobře sloužící, ale již zastaralé požární vozidlo se převádí k dobrovolným hasičům do Opavy- Jakartovic, a proto přejeme jejím hasičům, at jim slouží stejně dobře jako s l o u ž i l o d o s u d n á m .

za SDH Dolní Lutyně V. Nemeč



# Kronika Velké plavby po Odře

příběh na pokračování - 5. díl.

Autor Milan Konopek, redakce D. Štrouf, E. Šipulová

**INFORMACE  
O BECNIHO  
URADU**

## REJSTRÍK TRESTŮ

Dne 20. února 2007 byla v prostorách Krajského soudu v Ostravě, Sokolská 935/16, Ostrava, otevřena pobočka Rejstříku trestů.

Výpis z rejstříku trestů mohou občané na pobočce vyříditi na pokánív v níže uvedených úředních hodinách.

Pondělí	8.00 - 12.00	12.30 - 15.30
Úterý	8.00 - 12.00	12.30 - 15.30
Středa	8.00 - 12.00	12.30 - 15.30
Čtvrtek	8.00 - 12.00	12.30 - 15.30
Pátek	8.00 - 12.00	12.30 - 15.30

## Životní prostředí

### Zánik některých starých povolení nakládání s vodami

Vážení občané, odbor životního prostředí Městského úřadu Orlová si Vás dovoluje informovat o bližícím se zániku platnosti povolení k odběru povrchových a podzemních vod a platnosti povolení k vypouštění odpadních vod do vod povrchových nebo podzemních, která byla vydána a nabyla právní moci do 31. prosince 2001.

Platnost těchto povolení **zaniká** nejpozději dnem **1. ledna 2008**, pokud nezanikla uplynutím doby, na kterou byla udělena.

Pro bližší představu uvádíme, že se jedná o všechny majitele *septiků, domovních čistíren odpadních vod a také některé studny*, které Vám v minulosti povolil místně příslušný stavební úřad (dříve národní výbor) v Orlově, Doubravě, Dolní Lutyni či Petřvaldě nebo bývalý Okresní úřad v Karvině.

#### Proč nastala výše uvedená situace?

Česká republika se stala členem Evropské unie a z toho pro nás vyplývají nejen práva, ale i povinnosti. Jednou z nich je zajištění slučitelnosti naší vodoprávní legislativy s předpisy evropských společenství. Kvalita vody je jednou z mnoha oblastí životního prostředí s cílem zajistit udržitelnost vodních zdrojů pro budoucí generace lidstva. Není možné ustrnout a zastavit technologický pokrok, který také nezanedbatelně ovlivňuje kvalitu vodních zdrojů. Proto je v zákoně uvedeno, že výše zmiňovaná povolení zanikají. Je nutné si uvědomit, že způsob, kterým jsme řešili individu-

(Pokračování na stránce 4)

### 26.6.1998 13.den pátek

Budíme se kolem 6. hodiny. Počasí naznačuje, že bude pěkně. Jsme rozhodnutí se přesunout na nějaké lepší místo, kde bychom mohli vybalit všechny věci a usušit je. Na snídani máme polévku a čaj. Máme všechno pobalené a chceme vyplout. Najednou se z ničeho nic objevil mrak a začíná pršet. Musíme spustit zastřešení lodě, aby nám do ní nepršelo. Za chvíli přestane pršet, ale všechno už je stejně mokré.

Sedíme v lodi, čekáme a vůbec nám není do smíchu. Za chvíli prší znovu. To se několikrát opakuje. Ze sušení věcí už nic nebude. Rozhodujeme se, že na místě zůstaneme. Na oběd Vladek udělal pohanku, do které dal zbytek masové konzervy. Bylo to jako rizoto. Je to dobré. Já si vařím kafe. Dali jsme si polské pivo Żiwec a po půlečce. Nudíme se. Vladek čte a já píšu deník. Kolem 17. hodiny si dáme svačinu. Vladek dojíždí rizoto a já si dám chleba se sádlem.

Počasí se zlepšilo, ale přemísťovat se už nebudeme. Zůstaneme tu na noc. Ráno se vrátíme zpátky k mostu a jeden z nás zajde na nádraží pro kluky. Vlak přijede v 8.04 hodin. Bude třeba dokoupit proviant. Vladek dělá rybí pomazánku. Něco pojíme a jdeme spát.

### 27.6.1998 14.den sobota

Vstáváme kolem 6. hodiny. Je mlha. Balíme věci a rolujeme zastřešení. Všechny věci máme vlhké. Plujeme nazpět k mostu. Začíná po-



prchávat. Kotvíme na místě prvního přístání. Vladek jde na nádraží pro kluky. Já čekám v lodi. Začíná pršet. Vypadá to na delší déšť. Vladek s Pepíkem a Jarkem přišli v 9.30 hodin. Přivítali jsme se a dali si na přivítanou po půlečce. Opožděně snídáme. Kluci přivezli hodně proviantu. Uložili jsme všechno do lodě a v 11 hodin vyplouváme.

Plujeme asi hodinu motorem. Pak Pepík a Jarek veslují. Počasí se umoudřuje. Do konce prosvítá sluníčko. Kotvíme a něco málo pojíme. Pokračujeme v plavbě. Chvilí veslujeme a chvilí plujeme na motor. Počasí je pěkné. Podél břehu je hodně rybářů, ale není vidět, že by něco chytili.

Kolem 17.30 hodin pomalu doplouváme k městu Glogow. Hledáme místo, kde bychom dobře zakotvili a nebylo to daleko od centra. Po menších kolizích (to je prudké najetí na břeh) kotvíme.

Pepík a Jarek budou spát ve stanu. Poprvé jim ho stavím já. Pak si ho už budou stavět sami. Na večer nemáme chuť. Dáváme si pivo „Radegast“ a po půlečce. Domlouváme se o dalším postupu. Večer je pěkný a teplý.

Upluli jsme 61 km. Kotvíme na 393. km. Spát jdeme ve 22 hodin.

### 28.6.1998 15.den neděle

Vstáváme kolem 6. hodiny. Počasí nic moc, ale je teplo. Kluci ze stanu hlásí, že se vyspali dobře. Ani Jarek si nestěžuje na Pepíka, že chrápe. Snídáme párky, které nám poslala Mařka, a čaj. Po snídani půjdu s Vladkem koupit benzin. Počasí se umoudřuje. Pepík



s Jarkem myjí nádobí.

Já a Vladek jdeme hledat benzinovou pumpu. U pumpy necháme kanystry a jdeme do města. Centrum města je ve výstavbě. Domy jsou stavěné v původním slohu. Fasády jsou různobarevné, ale dohromady ladí. Uprostřed města je zřícenina kostela. Důsledek 2. světové války. Pohybujeme se po trase východní fronty a pozůstatky války jsou ještě dost patrné.

Jinak je tu dost zeleně. Celkový styl města se nám líbí.

Vracíme se na benzinovou pumpu a natankujeme benzin. Kupujeme i olej. Vladek telefonuje domů. Říká, že u nás je pěkné počasí a všichni jdou na pout. Dnes je u nás v Dolní Lutyni pout. Včera jsme touž trochu oslavili.

Vracíme se na kotviště. Do města jde Pepík a Jarek, my zatím připravujeme oběd. Máme řízky, brambory a rajčatový salát. Říkáme si, že je to „odpustový oběd“. Dneska si nedáme po půlečce, ale pijeme vínko, které přivezl Pepík.

Po obědě vyplouváme. Zvedl se silný vítr. Nechtěl se veslovat, tak startujeme motor. Jsou velké vlny. Připadá nám to jako na moři. Po hodině plavby se rozhodujeme, že zakotvíme. Na levém břehu je pěkné místo. Svítá sluníčko, ale je silný vítr a to je náš úhlavní nepřítel.

Po hodině a půl se rozhodneme, že tu zůstaneme na noc. Vyndáme věci na břeh. Jarek připravuje večeři. Vaří instantní polévku a další je překvapení mistra kuchaře. Popijeme vínko a děláme plány na příští den. Počasí je hlavní činitel, který rozhodne, jak budeme pokračovat.

Dnes jsme upluli jen 14 km. Kotvíme na 407. km. Jarek staví stan a já s Vladkem spíme v lodi. Vladkovi vypadla ze zuby plomba, ale nebolí ho to.

### 29.6.1998 16.den pondělí

Vstáváme kolem 5.30 hodin. Počasí je pěkné. Je bezvětří. Snídáme polévku od večera. Je to kombinace Knoru a polské sáčkové polévky vylepšené salámem a

(Pokračování na stránce 4)

## INFORMACE OBECNÍHO ÚŘADU

(Pokračování ze stránky 3)

ální likvidaci odpadních vod, není neměnný a je nutné, abychom se i my začali chovat a myslet jako ekologicky smýšlející „EVROPA-NĚ“, být to pro nás bude znamenat finanční výdaje.

### Co byste měli udělat, abyste předešli případným problémům a neporušovali jste zákon ?

Nej snadnější je kontaktovat **BEZPLATNOU INFOLINKU 800 101 197**, nebo Městský úřad Orlová, odbor životního prostředí, a to buď osobní návštěvou, nebo telefonicky: pracovníci vodoprávního úřadu -tel. 596 581 736, 596 581 712.

Doporučujeme také navštívit internetové stránky: [www.zanikpovoleni.cz](http://www.zanikpovoleni.cz)

### Jaký je další postup:

v případě, že máte domovní čistírnu odpadních vod, stačí podat příslušnou žádost o vydání povolení k vypouštění odpadních vod – řízení je bez správného poplatku, povolení k vypouštění odpadních vod nemůže být vydáno na dobu delší než 10 let s konkrétní možností technického řešení a realizace Vašeho zařízení je vhodné obrátit se na projektanta s autorizací v oboru vodohospodářské stavby

seznam oprávněných projektantů najdete také na internetových stránkách [www.ckait.cz](http://www.ckait.cz)

### Co Vám hrozí v případě, že nebudete vzniklou situaci řešit?

#### sankce s vyšší pokuty:

- u fyzické osoby až do 50.000 Kč
- u právnické osoby nebo fyzické osoby podnikající až do 10.000.000 Kč

### pokuty ukládá Česká inspekce životního prostředí nebo vodoprávní úřad

**Informace chovatelům**  
ZO ČSCH D. Lutyně bude v době od 1.4. do 30.9.2007 organizovat **očkování králíků proti myxomatoze a moru** u občanů obce.  
Blíže informace u p. Waloška  
tel: 596 520 905

### Pozvání

Sdružení hasičů Dolní Lutyně-Nerad  
zve všechny své členy na

**Valnou hromadu**, která se koná v  
hasičské zbrojnici Nerad  
Dne 24.3.2007 v 17,00 hodin.

Zve výbor SHN

cibulovou natí. Chutná všem. Pobalíme a kolem 7. hodiny vyplouváme. Plujeme motorem. Po hodině plutí motor zabral na prázdko. Byl opět utržený klínek. Už potřeť. Po opravě už bez poruchy plujeme do Nowe Soli. Počasí je pořád pěkné.

V Nowe Soli jsme před 10. hodinou. Vplouváme do přístavu a uvazujeme se u břehu. Po zakotvení ihned vzbuzujeme pozornost místních lidí.

Převlékneme se do civilu. Já s Vladkem a Jarkem jdeme do města pro benzín. K benzínové pumpě to není daleko. Natankujeme a vracíme se do přístavu, Pepík a Jarek zůstanou na lodi. Já s Vladkem jdeme zpátky do města. Zastavujeme se na pivo „Żiwec“. Prohlédneme si město. Kupujeme chleba, cukr, kávu a rajčata. Rajčata stojí 4,80 Zl. Telefonuji Vandě. Doma je všechno v pořádku.

Vracíme se do přístavu, Pepík a Jarek navázali kontakt s místními lidmi. Kde jsme byli doposud, tam nám fandili. Do města odchází Pepík a Jarek. Jde s nimi i Vladek. Mají za úkol nakoupit pivo. Já zůstávám na lodi sám.

Po pobřeží jdou dva kluci, asi tak 18-19 let. Jeden je holohlavý. Najednou přeskočí zábradlí a jdou k lodi. Mám trochu obavy. Ale kluci přinesli pivo. Je to pozomost od vedoucího řeznictví, s kterým Pepík a Jarek navázali přátelství. Děkuji a chci jim dát po půlečce, ale kluci odmítají.

Za chvíli přicházejí tři kluci, asi desetiletí. Velice zvědaví a trochu drzí. Na všechno se vptávají a chtějí cigarety. Přichází Vladek s Pepíkem a Jarkem, Vladek jim dal cigarety. Jsou to kluci velice otkaní životem. Odcházejí a přicházejí další. Ti přímo chtějí peníze a cigarety, Pepík jim dal 20 grošů. Chtějí cigare-



ty pro mámu. Přestáváme se s nimi bavit. Vezmeme si kousek salámu, uvaříme kávu a budeme odplouvat.

Jarek říká, že se musí jít rozloučit s kamarády a poděkovat jim za pivo. Po delší době se vrací a nese páčky, které dostal. Jsme překvapení pohostinností. V 13.30 hodin odplouváme na motor. V přístavu děláme oblouk. Mávame místním a oni nám. Najíždíme na tok Odry a pokračujeme dál. Potkáváme různé živočichy, kačeny a volavky popelavé. Míjíme párek labutí s pěti malými. Nad námi krouží dravci. Káně lesní, včelojed a taky orlovec říční.

Po hodině plavby Vladek vypne motor a Pepík vesluje. Chceme ještě uplout co nejvíce kilometrů. Trochu se zvedl vítr, ale podle věčerejška to nic není. Vladek startuje motor a uhnáme vpřed. Hledáme kotviště na noc. Po delším hledání vplouváme do říčky Obrszycy, kde kotvíme. Na večeri máme brambory, řízek a rajčatový salát. Dáváme si po půlečce a pivo, které jsme dostali. Na místě, kde kotvíme, jsou pokousané vrby. Vše nasvědčuje, že je to od bobra. Což je rarita. Kluci si staví stan. Kotvíme na 469. km.

Upluli jsme 62 km. Celkem 371 km.

### 30.6.1998 17. den úterý

Vstáváme v 5.30 hodin. Počasí je celkem přijatelné. Prosvítá sluníčko. Jarek je spokojený, že si pro něho v noci nepřišel bobr. Na snídání máme páčky, které jsme dostali v Nowe Soli, a čaj. Ráno jako každý den před jídlem preventivní desinfekce. Je to půlečka na lačno. Říkáme jí půlečka na všechno.



Po snídání balíme věci a v 7.50 hodin vyplouváme. Vesluje Pepík a po půl hodině vesluje já. V 9.10 hodin startujeme motor. Na 479. km vidíme čápa černého. Při plavbě potkáme kačeny, volavky, čápy a nad námi krouží různí dravci. Plujeme mezi lužními lesy. Břehy jsou porostlé vrbou, topoly a lípami. Občas se objeví kousek borového lesa. Na březích sedí rybáři. Domů a vesnic je velice málo. Jsou dál od řeky.

V 10.35 hodin zakotvíme u vesnice Bendowa. Vladek kontroluje motor, čistí svíčky a dotahuje šroubky. Vaříme si kávu. Od břehu odplouváme ve 12 hodin. Plujeme motorem.

Ve 12.30 hodin jsme v Krosnu Odrzanskem na 514. km. Sníme suchý salám. Vladek a já jdeme do města pro benzín. Město na nás nedělá moc velký dojem. Zpátky se zastavujeme v obchodě a kupujeme si láhvové pivo EB za 2,20 Zl. a na lavičce ho vypijeme (průměr). Vracíme se k lodi. Do města jde Pepík a Jarek. Koupí ještě benzín a proviant. Jde s nimi i Vladek.

Zvedá se vítr. Počasí se horší. Po 18. hodině se vrací. Začíná pršet, ale přesto odplouváme. Během plavby dešť přestává. Plujeme a hledáme místo, kde bychom mohli zakotvit na noc. Kotvíme na 520. km. Vynášíme věci na břeh. Kluci stavějí stan. Jarek dělá guláš z konzervy. Bude ještě na ráno. Ke guláši si dáme pivo, nějakou půlečku a půjdeme spát.

Upluli jsme 51 km. Večer je větrný a po-prchává. Nevíme, jaká bude noc, Za chvíli se spustil hustý déšť a nastaly problémy. Začalo kapat do lodě. Podkládali jsme pláštěnku a podstavovali kbelík a lavor. Do půl hodiny déšť přestal. Rozbalili jsme karimatky a spacáky a šli spát. Přes noc už nepršelo.

*Omlouvám se tímto všem čtenářům a především panu Milanovi Konopkovi, ale toto bylo s největší pravděpodobností poslední pokračování Kroniky Velké plavby po Odře. Protože mi byla dána výpověď a nikdo se mnou neprojednal způsob ukončení spolupráce, nebylo ani řečeno, jak dotáhnout rozpracované materiály. Ještě jednou se všem omlouvám.*

**Dobroslav Štrouf, redaktor**



**Stavba rodinného domu se zastavěnou plochou do 150 m<sup>2</sup>, se sklepem do hloubky tří metrů, do dvou nadzemních podlaží a s podkrovím :**

Pokud se pozemek nachází v místě, kde lze legálně stavět, a nebude třeba k němu vést novou silnici či například kanalizaci nebo vodovod, podá stavebník ohlášení stavebnímu úřadu bez předchozího územního rozhodnutí nebo územního souhlasu. Je to třeba například, kdy chce občan stavět dům na zatím volném stavebním pozemku v ulici, kde již jiné domy stojí a jsou v ní zavedeny inženýrské sítě. V jiných případech bude potřebovat stavební povolení.

**Dostavěný vlastní rodinný dům a možnost jej užívat :**

Stavebnímu úřadu stačí oznámit alespoň 30 dnů předem, že stavebník chce stavbu užívat. Během 30 dnů od oznámení mohou přijít úředníci na kontrolu. Pokud najdou nedostatky, bude je muset stavebník odstranit. Pokud úředníci nepřijdou, může stavebník v domě po jeho dokončení bydlet.

**Stavba garáže :**

Pokud není garáž podsklepená a vytápěná a má zastavěnou plochu do 25 m<sup>2</sup>, nepotřebová stavebník stavební povolení ani ohlášení, stačí jen územní souhlas. Po dokončení může stavebník garáž ihned užívat, aniž to ohlásí stavebnímu úřadu.

**Stavba zahradního altánu, bazénu nebo kotce pro psa :**

Není třeba stavební povolení, ohlášení ani územní rozhodnutí, stačí získat územní souhlas

od stavebního úřadu. Po dokončení je možno postavený objekt ihned užívat, aniž to stavebník ohlásí stavebnímu úřadu.

**Stavba rekreační chaty :**

Stačí podat na stavební úřad ohlášení a není třeba územní rozhodnutí či souhlas, pokud má chata zastavěnou plochu do 150 m<sup>2</sup>, sklep do hloubky tří metrů, maximálně dvě nadzemní podlaží a podkroví, na pozemku lze legálně stavět a nebude k němu třeba vést novou silnici, kanalizaci nebo vodovod. V jiných případech je třeba stavební povolení.

**Budování kanalizační, vodovodní či elektrické přípojky :**

Pokud je její délka do 50 metrů, není třeba stavební povolení ani ohlášení. Budování delších přípojek je třeba ohlásit.

**Stavba plotu :**

Pokud plot neodděluje zahradu od veřejného prostranství, chodníku či silnice a má výšku do 1,8 metru, není třeba ohlášení ani stavební povolení. Pokud však s veřejným prostranstvím či silnicí sousedí, v některých případech bude třeba i stavební povolení. To má například zabezpečit, aby plot nijak nebránil ve výhledu při provozu na této komunikaci. Vhodné je proto vždy se jít poradit na stavební úřad.

**Budování studny :**

Stále je třeba stavební povolení.

**„Černá stavba“ :**

Za stavbu bez ohlášení hrozí stavebníkovi pokuta do 200 tisíc korun, bez nutného stavebního povolení až milion korun.

## Skautský oddíl Střelka zve na tábor a na páteční „Den her“

„Hledáme nové kamarády, a proto zveme šikovné holky a kluky od 7 do 15 let, kteří se nebojí dobrodružství a života v přírodě, na náš letní stanový tábor. Uskuteční se ve dnech 28. července – 11. srpna 2007, předpokládaná cena 2050 Kč.

Dále nabízíme možnost zahrát si kterýkoli pátek v době od 16 do 18 hod. ve skautské klubovně některou ze stolních her, které tady jsou k dispozici (např. Blafuj, Citadela, Proroctví, Carcassone, Alhambra, Monopoly, Risk, Rychlé šípy, Coloretto a další).

Můžete se domluvit se svými kamarády, nebo přijďte jen tak, určitě se nějaký spoluhráč najde. V klubovně je vždy služba, která vám poradí s výběrem hry a s pravidly.

**Upozornění pro rodiče:**  
během pátečního Dne her je dohled pouze v klubovně, nezajišťujeme doprovod dětí domů.

Za oddílovou radu  
skautského oddílu Střelka  
Ing. Anna Bukovská  
vedoucí oddílu

## DO YOU SPEAK ENGLISH? SPRECHEN SIE DEUTSCH?

Tak na tyto otázky by naši soutěžící určitě odpověděli správně. Zúčastnili se totiž v lednu a v únoru okresních konverzačních soutěží, a to v jazyce anglickém i německém.

Byly dvě kategorie – žáci 6. a 7. tříd a 8. a 9. tříd. Za každou kategorií mohla škola vyslat jen jednoho žáka.

I naše škola – ZŠ Aloise Jiráka v Dolní Lutyni – vyslala své zástupce.

**V anglickém jazyce za 6. a 7. třídy soutěžila Martina Křístková ze 7.A a obsadila 2. místo v okrese.**

**8. a 9. třídy reprezentovala Petra Kantorová z 9.B a získala 3. místo v okrese.**

V každé kategorii soutěžilo na 30 přihlášených žáků.

**Německý jazyk** – školu reprezentovali **Nikola Honyszová /7.A/** a **Jan Ciosek /7.A/**, který uspěl mezi soutěžícími ze škol s rozšířenou výukou jazyků. Oba získali 1. místo.

**BLAHOPŘEJEME** A jejich pocity a názory?

**Martina Křístková:**

*„Ze začátku jsem nebyla skoro vůbec nervózní, protože jsem šla skoro poslední. Ale když na mě přišla řada, tak to bylo samozřejmě horší. Nejhorší bylo to čekání na to, až skončí ten přede mnou. A naopak nejlepší bylo vyhlášení, když jsem zjistila, že jsem 2.“*

**Nikola Honyszová:**

*„Zpočátku trochu nervozita, protože jsem šla úplně první. Ale pak už to bylo dobré. Asi nejlepší bylo, když mi dávali otázky. To jsem vždy hned odpověděla. Akorát když jsem měla vyjmenovat kuchyňské nádobí, tak jsem se trochu zarazila. Protože jsme ho ještě neprobírali. Ale musím říct, že jsem si byla i trochu jistá, že budu první.“*

Mgr. Eva Šipulová, Mgr. Magda Findová

## 2. Bezpečnost při distribuci zemního plynu

Distribuce zemního plynu zahrnuje soubor činností, které distributor zemního plynu provádí v souladu s platnou legislativou pro zajištění bezpečné dodávky zemního plynu konečným zákazníkům.

V první řadě jsou to **preventivní činnosti** zajišťované ve stanovených lhůtách, jejichž rozsah je přesně definován zejména v technických normách a technických pravidlech. Především se jedná o pravidelné inspekční činnosti, ke kterým patří kontrola trasy plynovodů a přípojek, kontrola ochranných pásem, kontrola těsnosti, kontrola umístění vizuálních značek, orientačních sloupků a identifikačních tabulek či provozní revize.

Mezi významné preventivní činnosti zajišťované z hlediska bezpečnosti patří také tzv. **odorizace zemního plynu**. Odorizací nazýváme přidávání chemické látky (odorantu) do zemního plynu v předepsaném množství a rozsahu. Odorant je nejedovatá organická sloučenina, která již v malém množství dodává zemnímu plynu charakteristický, nezaměnitelný zápach, a tím ho „odhaluje“ a identifikuje v okolní atmosféře (ve vzduchu). Tento zápach má za cíl vyvolat obrannou reakci a donutit tak osoby opustit „zamořený“ prostor.

Drtivá většina úniků, které se v rámci výjezdů pohotovostní a poruchové služby Severomoravské plynárenské, a.s., (telefonní číslo 1239) řeší, se týkají hlášených úniků s koncentrací výrazně pod spodní mezí výbušnosti.

Z „plynárenského“ hlediska je ale každý únik považován za potenciální nebezpečí, protože v sobě zpravidla skrývá technický problém a tedy odchylku od bezpečného provozu zařízení všech plynárenských kategorií. Občané by proto neměli váhat s nahlášením někdy i jen podezření na možný únik zemního plynu na poruchovou linku Severomoravské plynárenské, a.s. tel. č. 1239 a přenechat jeho řešení specialistům z distribuční společnosti.

## PODĚKOVÁNÍ

Český zahrádkářský svaz děkuje touto cestou všem svým příznivcům, kteří se přišli do "Jirinky" pobavit na tradiční taneční zábavě "Pochování basy" a dále všem jednotlivcům i firmám, kteří svou pomocí přispěli ke zdárné přípravě této zábavy. Zejména p. Večeřové za provedení výzdoby sálu a p. Liboru Kovalovi za zajištění předprodeje vstupenek včetně místenek. Dále poděkování patří: autoservis D.Lutyně (v bývalé firmě Fenix), firmám BONATRANS Bohumín, cukrárna JURÁKOVÁ, DIADEK Jaroslav, motorest TIR, OBUV Dolní Lutyně, ORŠULÍK Vladislav, PAPÍRNICTVÍ Dolní Lutyně, pedikúra KLOPCOVÁ, PEKÁRNA Rychvald, prodejna ŠIMČÍKOVÁ, restaurace HERMAN, restaurace U PŠTROSA, restaurace U VAŠKA, řeznictví WOJTAS, sklenářství VODÁK, stolařství DROBIL, studio KLÁRA, vysokozdvíhací vozíky TAŇCULA, zahradnictví KLEČKA, zelenina TURÁK, zemědělství SOSNA.

za výbor ČZS v Dolní Lutyni  
Dudzik Bronislav



## ZAHRÁDKÁŘI RADÍ

Na co nezapomenout v březnu:

### OVOCE:

Připravujeme se k výsadbě stromků (hlavně broskvoni a meruněk), nakupíme sadbový materiál, řežeme ovocné stromy včetně peckovin, přihnojíme stromy kompostem a minerálními hnojivy. Ošetřujeme porost jahodníků (vyčistíme, nakypříme, přihnojíme), ošetřujeme maliníky (staré a tenké výhony vyřežeme), přestěpujeme staré stromy, do poloviny března dokončíme řez révy.

### ZELENINA:

Předklíčujeme rané brambory, ošetřujeme zeleninu přezimující na záhoně, vyséváme a vysazujeme zeleninu do fóliovníku a

skleníku, připravujeme záhony k výsevu, v příznivých podmínkách vyséváme kořenovou zeleninu, cibuli, špenát a salát, začínáme s předpěstováním sazenic zelenin na venkovní záhony, připravujeme fóliovník, začínáme s výsadbou trvalých zelenin (chřest, křen, rebarbora).

### OKRASNÉ ROSTLINY:

Vysazujeme dřeviny, růže a trvalky, zmladíme trvalky a rozmnožujeme je dělením trsů, řežeme okrasné keře kvetoucí v létě, vyhrabeme, provzdušníme a přihnojíme trávník, přesazujeme pokojové květiny, ošetříme květiny přezimované v květináčích, připravujeme nádoby, zeminu a rostliny na okna a balkony, vyséváme letničky k předpěstování i přímo na záhon.

Dudzik Bronislav

## Osvětová beseda informuje

### Poděkování

V sobotu 17. února 2007 se konal ve velkém sále kulturního domu jubilejní X. obecní ples pořádaný obecním úřadem a Osvětovou besedou.

Chtěla bych touto cestou poděkovat všem sponzorům, kteří přispěli věcnými cenami do tomboly - autoškola Jendryščík, autoškola Czempiel, Vinárna Kněžčková, Studio Klára, Fa Kran, Fa Herman, Fa Turpress, Fa Telpres, pneuservis Stoklasa, hračky-papír J. Konečná, sklenářství p. Vodák, lékárna u sv. Barbory, Fa Barteček, restaurace Na Obecnině, MEEP Orlová, autotransport Sosna, počítače - servis Orlová, lékárna Clara Jendryščík, autobazar Pospiech, Fa Intevo, řeznictví Wojtas, cukrárna Hvězda, autocoprava Bednář, Fa Halama a pan Malcharek Pavel.

Zaplňný sál tleskal mladým tanečnickům společenských tanců z tanečního Souboru Domino z Orlové, kteří ukázkou svého umění zahájili ples a navodili tu správnou plesovou atmosféru.

K výraznému zvýšení úrovně celého plesu přispělo i to, že poprvé byla vydávána večere plesovým hostům mimo prostor sálu ve víceúčelové místnosti, která byla přeměněna na jídelnu s obsluhou, kterou bravurně zvládly Anna Bednářová, Květa Šmídová, Růžena Antoszyková, Leontina Jarošová a Alžběta Gerlochová.

O občerstvení hostů přímo v sále se starala skupina Leontina Makovcová, Karin Anýžová, Mgr. Ivana Ryšková a Kristina Czudková.

Poděkování patří oběma hudbám, které hrály k poslechu a tanci -SAXET a LUTYŇSKÁ ŠESTKA. A všem přítomným, kteří svou kultivovaností přispěli ke zdanu našeho společného plesu.

Pavla Petrová

**V neděli 15. dubna 2007** Osvětová beseda pořádá v sále Kulturního domu v Dolní Lutyni zábavnou show s nejkrásnějšími a nejznámějšími operetními melodiemi

### TELEVARIETÉ V OPERETĚ,

kde vystoupí sólisté operety Moravskoslezského divadla v Ostravě a Slezského divadla v Opavě, kouzelník a tanečnice.

**Začátek v 17.00 hodin.**

**Předprodej vstupenek v KD v Dolní Lutyni denně. Jednotná cena 80,- Kč.**

Osvětová beseda připravila na **sobotu 21. dubna 2007** jednodenní zájezd na FLORU Olomouc. Odjezd autobusu od KD v **7.30 hodin. Cena 250,- Kč**  
Bližší informace podá Pavla Petrová osobně nebo na tel. 59 654 44 35.

V měsíci březnu v rámci akce "**Březen - Měsíc internetu**" mají návštěvníci knihovny 0,5 hodiny internetu v rámci půjčovny doby knihovny zdarma.

Karin Anýžová - knihovnice

### POZVÁNÍ—pletení je móda

Zveme vás na 1. setkání všech dolnolutyňských pletářek, krajkářek a vyšivaček, a to jak začátečnic, tak i pokročilých na společné ruční práce i poklábození. Budeme se scházet každou středu od 21. 3. 2007 v 16 hodin v klubovně Kulturního domu v Dolní Lutyni. Rozdělané věci si přineste sebou. Bližší informace u paní Petrové osobně nebo tel: 59 654 44 35.

Bednářová



## Společenská kronika

### V měsíci lednu a únoru oslavili

**75., 80., 85., 90. a 94. narozeniny:**

Margita Dynamusová, Robert Plaček, Jaroslav Liberda, Vlasta Kaletová, Kune-gunda Urbanczyková, Maxmilián Mrakwia, Alice Hanusková, Milada Šostoková, Dominik Březný, Adéla Hřčková, Jarmila Adamčíková, Helena Zembolová, Emilie Adamčíková, Anna Sztwiertniová, Marie Stemadelová, Otilie Solichová, Josef Krzystek, Anežka Buzková, Božena Suchánková

*Všem oslavencům přejeme hlavně hodně zdraví, spokojenost a osobní pobodu.*

### Rozloučili jsme se s našimi spoluobčany:

Anna Adamčíková, Jarmila Bielešová, Erich Skříšovský, Venouš Pluta, Olga Mojžíšková, Vladislav Raszyk, Jiřina Szeli-gová.

*Všem pozůstalým vyjadřujeme upřímnou soustrast.*



*Zbasly oči plné lásky naší drabé maminky, nezbasnou však nikdy na ni v našich srdcích vzpomínky.*

Dne 9. února 2007 jsme vzpomněli smutně 10. výročí úmrtí paní **Štěpánky Dadokové.**

*S láskou a úctou vzpomíná syn Miloslav s rodinou.*



*Miloval jsem Vás a byl jsem šťastný, když jste mou lásku opětovali. Komu jsem ublížil, odpustěte mi.*

Dne 5. března 2007 uplyne 15. smutné výročí, kdy zemřel tragickou smrtí pan

### Miroslav Pietrasz.

Zároveň vzpomene jeho nedožítých 45 let.

*S láskou vzpomínají rodiče a sourozenci s rodinami.*



*Prázdná jsou místa, kde zazníval Tvůj hlas, však vzpomínka na Tebe zůstává naučdy v nás.*

Dne 18. února 2007 jsme vzpomněli 4. výročí úmrtí manžela, tatínka a dědečka pana

### Lubomíra Gerlocha.

*S láskou vzpomínají manželka, dcera a syn s rodinami.*



*Prázdný a smutný je domov, tak těžko v něm bez Tebe žít. Chybí nám láska Tvá.*

Dne 8. března 2007 vzpomene 3. výročí úmrtí pana

### Josefa Popiolka.

*S láskou a úctou vzpomíná manželka Anna, dcera Renáta, zeť Tomáš, vnučky Kačenka a Anička, syn Aleš, snacha Radka a vnuk Alánek.*



*Kdo znal, vzpomene, kdo měl rád, nezapomene.*

Dne 8. března 2007 vzpomene 22. výročí úmrtí pana

### Emila Helise.

*S láskou a úctou vzpomínají manželka Zdenka, syn Lubomír a dcera Miliše s rodinou.*



*Těžko je nezapomenout, když v očích slzy stojí, těžké je zapomenout, když srdce stále bolí.*

Dne 9. března 2007 vzpomene 1. smutné výročí úmrtí paní

### Blaženy Kryskové.

*S láskou vzpomíná manžel František, dcera Jana, synové Břetislav a Lumír s rodinami.*



*Dobry člověk nikdy neumírá, v srdcích těch, kteří ho milovali*

Dne 12. března 2007 vzpomene 1. smutné výročí úmrtí pana **Jaroslava Šostoka.**

*S láskou vzpomínají manželka Milada, syn Václav a dcera Věra s rodinami.*